

Katowice, 7 sierpnia 2015 / 7 August 2015

Fortissimo group s.r.o.
Lidická 1264
Třinec 739 61
Česká Republika

**Wezwanie do zaniechania
naruszeń praw do wspólnotowego
znaku towarowego Miodula**

Działając w imieniu spółki prowadzącej działalność gospodarczą pod nazwą Toorank Polska S.A. z siedzibą w Jasienicy, Polska (dalej zwana „Toorank“ lub „Spółka“), na podstawie pełnomocnictwa, które załączam, niniejszym wzywam Państwa do zaniechania posługiwania się przez Fortissimo group, s.r.o. w ramach prowadzonej działalności gospodarczej oznaczeniem Miodula, w tym do natychmiastowego zaniechania:

- 1) umieszczania oznaczenia Miodula na towarach lub na ich opakowaniach;
- 2) oferowania towarów, wprowadzania ich do obrotu lub ich magazynowania w tym celu pod oznaczeniem Miodula lub oferowania i świadczenia usług pod tym oznaczeniem;
- 3) przywozu lub wywozu towarów pod oznaczeniem Miodula;
- 4) używania oznaczenia Miodula w dokumentach handlowych i w reklamie.

Oznaczenie Miodula jest wspólnotowym znakiem towarowym zarejestrowanym na rzecz Toorank w Urzędzie ds. Harmonizacji Rynku

**Claim for cessation
of infringements of rights to the community
trademark Miodula**

Acting on behalf of the company under the business name Toorank Polska S.A. with its registered seat in Jasienica, Poland (hereinafter referred to as “Toorank“ or the “Company“), on the basis of the attached power of attorney, I call you for cessation of using of the sign Miodula by Fortissimo group, s.r.o. within its business activity, in particular to immediate cessation of:

- 1) affixing the sign Miodula to the goods or to the packaging thereof;
- 2) offering the goods, putting them on the market or stocking them for these purposes under that sign Miodula, or offering or supplying services thereunder;
- 3) importing or exporting the goods under that sign Miodula;
- 4) using the sign Miodula on business papers and in advertising.

Sign Miodula is the community trademark registered for the benefit of Toorank in the Office for Harmonization in the Internal

Yakov

Wewnętrzny w Alicante pod numerem 003500774. **W rezultacie wyłącznie Toorank jest uprawniony do jego używania na terytorium całej Unii Europejskiej.** Powyższe wynika wprost z Rozporządzenia Rady (WE) Nr 207/2009 z dnia 26 lutego 2009 r. w sprawie wspólnotowego znaku towarowego. Zgodnie bowiem z treścią jego art. 9, wspólnotowy znak towarowy przyznaje właścicielowi wyłączne prawa do tego znaku. Właściciel znaku jest uprawniony do zakazania wszelkim osobom trzecim, które nie posiadają jego zgody, używania w obrocie handlowym:

- a) oznaczenia identycznego ze wspólnotowym znakiem towarowym dla towarów lub usług identycznych z tymi, dla których wspólnotowy znak towarowy jest zarejestrowany;
- b) oznaczenia, w przypadku którego z powodu jego identyczności lub podobieństwa do wspólnotowego znaku towarowego oraz identyczności lub podobieństwa towarów lub usług, których dotyczy wspólnotowy znak towarowy i to oznaczenie, istnieje prawdopodobieństwo wprowadzenia w błąd opinii publicznej; prawdopodobieństwo wprowadzenia w błąd obejmuje również skojarzenia oznaczenia ze znakiem towarowym;
- c) oznaczenia identycznego lub podobnego do wspólnotowego znaku towarowego w odniesieniu do towarów lub usług, które nie są podobne do tych, dla których zarejestrowano wspólnotowy znak towarowy, w przypadku gdy cieszy się on renomą we Wspólnocie i w przypadku gdy używanie tego oznaczenia bez uzasadnionej przyczyny powoduje nienależną korzyść z powodu lub jest szkodliwe dla

Market in Alicante under the number 003500774. **As the result of that Toorank is exclusively authorized to use it within the all European Union.** It results from the Council Regulation (EC) No 207/2009 of 26 February 2009 on the Community trademark. In accordance with its article 9, a community trade mark shall confer on the proprietor exclusive rights therein. The proprietor shall be entitled to prevent all third parties not having his consent from using in the course of trade:

- a) any sign which is identical with the community trademark in relation to goods or services which are identical with those for which the community trademark is registered;
- b) any sign where, because of its identity with, or similarity to, the community trademark and the identity or similarity of the goods or services covered by the community trademark and the sign, there exists a likelihood of confusion on the part of the public; the likelihood of confusion includes the likelihood of association between the sign and the trade mark;
- c) any sign which is identical with, or similar to, the community trademark in relation to goods or services which are not similar to those for which the community trademark is registered, where the latter has a reputation in the Community and where use of that sign without due cause takes unfair advantage of, or is detrimental to, the distinctive character or the repute of the community trademark.

odróżniającego charakteru lub renomy
wspólnotowego znaku towarowego.

Toorank nigdy nie udzielał Fortissimo group, s.r.o. zgody na posługiwanie się oznaczeniem Miodula. Dlatego używanie go przez Państwa jest bezprawne. Stąd niniejsze wezwanie uznać należy za konieczne i uzasadnione.

Niniejsze wezwanie jest ostateczne. Niezastosowanie się przez Fortissimo group, s.r.o. do jego treści w terminie 14 dni od daty jego otrzymania, spowoduje konieczność wystąpienia przez Toorank na drogę postępowania sądowego. Spółka będzie wówczas dochodziła nie tylko zaniechania naruszeń, ale także wydania bezpodstawnie uzyskanych w ich następstwie korzyści oraz naprawienia wyrządzonej jej szkody.

W imieniu Toorank Polska S.A. pełnomocnik:

Toorank has never granted to Fortissimo group, s.r.o. a license for use of sign Miodula. Thus, using it by you is unlawful. As the result of that this claim is necessary and reasonable.

This summon is final. Failure to observe its content within 14 days starting from the day of receiving it, will cause bringing a case by Toorank before a court. Then the Company will claim not only cessation of infringements, but also handing over any benefits unlawfully obtained and, in redress any damage caused.

On behalf of Toorank Polska S.A. attorney-at-law:



Natalia Gawel - Adwokat/Advocate

Pełnomocnictwo	Power of attorney
<p>Działając w imieniu Toorank Polska S.A. z siedzibą w Jasienicy, Polska, wpisanej do Rejestru Przedsiębiorców prowadzonego przez Sąd Rejonowy w Bielsku-Białej, Wydział VIII Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000022014 (dalej: „Toorank” lub „Spółka”), jako prokurenci uprawnieni do reprezentacji Spółki, niniejszym upoważniamy:</p>	<p>Acting on behalf of the company under the business name Toorank Polska S.A. with its registered seat in Jasienica, Poland, registered in the Register of Entrepreneurs kept by District Court in Bielsko-Biala, VIII Commercial Division of the National Court Register under the number 0000022014 (hereinafter: “Toorank” or the ”Company”), as the proxies entitled to representation of the Company, we authorize:</p>
<p>Panią Natalię Gawel – adwokata Pana Tomasza Srokosza – radcę prawnego każdego z osobna</p>	<p>Mrs. Natalia Gawel – advocate Mr. Tomasz Srokosz – legal advisor each of them separately</p>
<p><u>adres do doręczeń:</u></p> <p>KSP T. Srokosz i Wspólnicy sp.k. ul. Chorzowska 50, 40-121 Katowice, Polska telefon: +48 32 731 68 50 telefax: +48 32 731 68 51 e-mail: kancelaria@ksplegal.pl</p>	<p><u>address for delivery:</u></p> <p>KSP T. Srokosz i Wspólnicy sp.k. ul. Chorzowska 50, 40-121 Katowice, Poland telefon: +48 32 731 68 50 telefax: +48 32 731 68 51 e-mail: kancelaria@ksplegal.pl</p>
<p>do reprezentowania Spółki w sporze z Fortissimo group s.r.o. z siedzibą: Lidická 1264, Třinec 739 61, Republika Czeska, dotyczącym nieuprawnionego posługiwania się przez Fortissimo group s.r.o. wspólnotowym znakiem towarowym Miodula zarejestrowanym na rzecz Toorank w Urzędzie ds. Harmonizacji Rynku Wewnętrznego w Alicante pod numerem 003500774.</p> <p>Każdy z pełnomocników jest uprawniony do udzielenia pełnomocnictwa substytucyjnego.</p>	<p>to represent the Company in the dispute with Fortissimo group s.r.o. with its registered seat: Lidická 1264, Třinec 739 61, Czech Republic, concerning unlawful use by Fortissimo group s.r.o. of the community trademark Miodula registered for the benefit of Toorank in the Office for Harmonization in the Internal Market in Alicante under the number 003500774.</p> <p>Each attorney-at-law may delegate this power of attorney.</p>
<p>Jasienica, dnia 6 sierpnia 2015 r.</p>	<p>Jasienica, 6 August 2015</p>

PROKURENT

Magdalena Kowalska

Magdalena Kowalska
Prokurent/Proxy

PROKURENT

Andrzej Kruczek

Andrzej Kruczek
Prokurent/Proxy

TOORANK POLSKA S.A.

Jasienica 607, 43-385 Jasienica
tel./fax (33) 815-26-27, 815-26-30
fax (33) 815-28-48
REGON: 070739216 NIP 547-14-24-127
-4-
KRS 0000022014 Sąd Rejonowy w Bielsku-Białej

Toorank Polska S.A.
Jasienica 607, 43-385 Jasienica
Tel. +48 33 815 26 27/30
Fax: +48 33 815 28 48
e-mail: info@toorank.com.pl
Internet: www.toorank.com

Numer rachunku bankowego w PLN:
ING Bank Śląski o/B-B
IBAN: PL 07 1050 1070 1000 0022 1970 6567
BIC Code: INGBPLPW

Numer rachunku bankowego w EURO:
ING Bank Śląski o/B-B
IBAN: PL 37 1050 1070 1000 0022 7062 2588
BIC Code: INGBPLPW

Sąd Rejonowy w Bielsku – Białej
VIII Wydział Gospodarczy
Krajowego Rejestru Sądowego
NR: 0000022014
NIP: 547-14-24-127
REGON 070739216
Wysokość kapitału akcyjnego: 2 500 000 zł,
w całości wpłacony